

Devenir des propositions françaises pour la CITI

Résultat de la concertation menée au sein des groupes de travail statistiques de l'ONU et d'Eurostat, fin mai 2005

La codification et le libellé des rubriques renvoient à ceux de la proposition de structure initiale de l'ONU (mars 2004)[PJ1, 1^{er} onglet]. Les références des nouveaux postes sont indiquées dans la ligne de présentation du poste et dans les rubriques « décision ». Pour permettre les comparaisons avec les propositions effectuées pour la NACE, ces références sont exprimées selon la codification du projet de NACE rév. 2 diffusé par Eurostat en avril 2005 (chiffres entre parenthèses)[PJ1, 4^{ème} onglet]. Lorsque c'est utile, un renvoi est opéré à la codification du projet de CITI rév. 4 diffusé par l'ONU en mai 2005, qui est malheureusement différente de celle de la NACE (chiffres sans parenthèses)][PJ1, 2^{ème} onglet].

- **ISIC class 0164 (01.64) - Seed processing**

Proposal:

Merge class 0164 - Seed processing with class 0161 - Agricultural services activities. Change the heading in "Seed treatment" instead of "Seed processing". The title of the group 016 must also be changed into "Support activities to agriculture".

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 021 (02.1) - Forestry**

Proposal:

Aggregate classes 0211 Forestry activities and 0212 Tree plantation activities.

Décision:

Accepté.

- **ISIC group 022 (02.2) - Logging**

Proposal:

Aggregate classes 0221 Natural Forest Logging and 0222 Planted Forest Logging.

Décision:

Accepté.

- **ISIC group 033 - Support services to fishing & aquaculture**

Proposal:

Delete this group and move these activities at class level with the corresponding activities.

Décision:

Accepté. De facto, il n'y a pas d'activités spécifiques.

- **ISIC division 09 (09) - Mining support service activities**

Proposal:

Aggregate groups 091 Support activities for petroleum and natural gas mining and 099 Support activities for other mining and quarrying into one single group and class.

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 106 (09.6 et 09.9) - Manufacture of grain mill products, starches and starch products, and prepared animal feeds**

Proposal:

Move class 1063 Manufacture of prepared animal feeds to group level and thus split group 106 Manufacture of grain mill products, starches and starch products, and prepared animal feeds into the following 2 groups:

106a Manufacture of grain mill products, starches and starch products

106b Manufacture of prepared animal feeds

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 1063 (09.91) - Manufacture of prepared animal feeds**

Proposal:

Add to the explanatory notes of class 1063:

- vitaminised and proteinic composed animal feeds

Décision:

Non examiné. Eventuellement intégrable dans les notes explicatives de la NACE en fonction de la CPA.

- **ISIC class 1073 (09.82) - Manufacture of cocoa, chocolate and sugar confectionery**

Proposal:

Include manufacture of chewing gum without sugar.

Décision:

Non examiné. Eventuellement intégrable dans les notes explicatives de la NACE en fonction de la CPA.

- **ISIC classes 1075 (09.85) - Manufacture of prepared meals and dishes and 1076 - Manufacture of perishable food preparations**

Proposal:

Merge classes ISIC 1075 Manufacture of prepared meals and dishes and 1076 Manufacture of perishable food preparations and restrict the scope of the new class.

Define the scope of the new class as follows:

This class includes manufacture of ready-made meals and dishes. These dishes are usually sold in stores, i.e. this class does not include the preparation of meals for immediate consumption, such as in restaurants or by caterers. Dishes and meals can be fresh, vacuum-packed, frozen, « appertized », preserved or canned.

The preparation of these products (meals and dishes meat, fish, mollusc, crustacean, egg, fruit vegetable, cereal, rice, soja and other vegetal proteins – chickpeas, lentils) **includes at least two components among the following families** (apart from sauces and condiments):

- meat, poultry, fish, molluscs, crustaceans, eggs;
- fruits, vegetables;
- cereals, pastas.

Décision:

Proposition partiellement adoptée. La classe 1076 est supprimée et la définition de la classe 1075 est modifiée dans un sens plus large que celui de la proposition : viandes, poissons ou légumes préparés, assaisonnés et cuits mais pas forcément mélangés (sauces ou légumes dans un récipient à part).

- **ISIC class 1079 (09.89) - Manufacture of other food products n.e.c.**

Proposal:

Add to the explanatory notes:

This class includes:

manufacture of foods for particular nutritional uses:

- infant formulas
- follow up milks and other follow up foods
- baby foods
- other foods containing homogenized ingredients (including meat, fishes, fruits...)

This class also includes:

- egg products, egg albumin

This class excludes:

- manufacture of frozen pizza , see class 1075

Décision:

Accepté.

- **ISIC division 13 (12) - Manufacture of textiles**

Proposal:

Move Manufacture of knitted and crocheted fabrics to Textile industries (13).

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 1311 (12.2) - Preparation and spinning of textile fibres; weaving of textiles**

Proposal:

Add to the explanatory notes:

Also includes:

- weaving of carbon and aramid threads (for special fabrics)

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 1410 (13.1) - Manufacture of wearing apparel, except fur apparel (1)**

Proposal:

Move Manufacture of leather clothes to class 1420 - Manufacture of articles of fur and create a new class 1420 - Manufacture of articles of fur and leather clothes (including headgear of fur skins and excluding all imitation furs and all imitation furs articles).

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 1410 (13.1) - Manufacture of wearing apparel, except fur apparel (2)**

Proposal:

Move Manufacture of knitted and crocheted outerwear apparels (CPA 18.22.1) to new class 1430 - Manufacture of knitted and crocheted fabrics and articles.

Décision:

Refusé (non discuté).

- **ISIC class 1709 (16.29) - Manufacture of other articles of paper and paperboard**

Proposal:

Add to the explanatory notes:

This class includes:

Manufacture of educational and commercial stationery (registers, accounting books, binders, albums).

Décision:

Refusé (non discuté).

- **ISIC class 2029 (19.59) - Manufacture of other chemical products n.e.c.**

Proposal:

Add in the explanatory notes of class 2029 the following exclusion:
- pharmaceutical and medicinal diagnostic reagents, see class 2100.
Add it as specific inclusion in class 2100.

Décision:

Non examiné. Eventuellement intégrable dans les notes explicatives de la NACE en fonction de la CPA.

- **ISIC class 2594 (24.40) - Manufacture of weapons and ammunition**

Proposal:

Maintain former ISIC class 2927 (presently class 2594 in the ISIC draft) - Manufacture of weapons and ammunitions in the manufacture of machinery division (28).

Décision:

Refusé. La classe est toutefois élevée au niveau groupe.

- **ISIC division 26 (25) - Computer and electronic product manufacturing**

Proposal:

Modify title into “Computer and micro-technologies product manufacturing”

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 2610 (25.10) - Manufacture of electronic components**

Proposal:

Add to the explanatory notes:

This class includes:

- manufacture of systems on chip
- manufacture of smart cards with chip (microprocessor card, memory-chip card)
- manufacture of MEMS: Micro Electro Mechanical System

Décision:

Accepté partiellement en réunion (accord pour le premier item, refus du second, accord pour le dernier sous réserve d'une définition adéquate), sans être pris en compte dans la version actuelle des notes explicatives.

- **ISIC class 2640 (25.40) - Manufacture of consumer electronics**

Proposal a:

**Add in the explanatory notes of class 2640 the following inclusion:
Manufacture of video beamers (home cinema projectors)**

Décision:

Non pris en compte dans la version actuelle des notes explicatives. Les « video beamers » pour ordinateurs sont par contre en (25.20) Manufacture of computer and peripheral equipment. Eventuellement intégrable dans les notes explicatives de la NACE en fonction de la CPA.

- **ISIC group 291 (28.1) - Manufacture of motor vehicles (1)**

Proposal:

Move manufacture of motor vehicle engines from group 291 - Manufacture of motor vehicles to group 293 - Manufacture of parts and accessories for motor vehicle and their engines.

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 291 (28.1) - Manufacture of motor vehicles (2)**

Proposal a:

Exclude tanks, armored amphibious military vehicles and other military fighting vehicles and include them in division 28.

Décision:

Refusé. Un groupe spécifique est toutefois créé dans la division (29) Fabrication d'autres matériels de transports.

Proposal b:

Whether proposal a would be rejected, manufacture of guided missiles should be classified in class 3030 - Manufacture of air, spacecraft and related machinery.

Décision:

Refusé partiellement : seuls les missiles intercontinentaux sont classés en 3030 (29.30) Manufacture of air and spacecraft and related machinery.

- **ISIC class 2920 (28.20) - Manufacture of bodies (coachwork) for motor vehicles; manufacture of trailers and semi-trailers**

Proposal:

Move manufacture of mobile homes from class 1622 - Manufacture of builders' carpentry and joinery to class 2920 - Manufacture of bodies (coachwork) for motor vehicles; manufacture of trailers and semi-trailers.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 3030 (29.30) - Manufacture of air and spacecraft and related machinery**

Proposal:

Split into 2 classes:

**3030a Manufacture of air transport equipment
3030b Manufacture of space transport equipment**

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 309 (29.9) - Manufacture of transport equipment n.e.c**

Proposal:

Aggregate into one single class:

**3092 Manufacture of bicycles and invalid carriages
3099 Manufacture of other transport equipment n.e.c.**

Décision:

Refusé.

- **ISIC division 32 (31) - Other manufacturing n.e.c.**

Proposal:

Do not create a specific class for Manufacture of signs (3291).

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 3319 (32.19) - Repair and maintenance of other equipment**

Proposal:

**Add to the explanatory notes:
Repair of ropes and riggings
Repairs of canvas, tarpaulin and other textile articles**

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 3600 (35.00) - Sewerage**

Proposal:

- Move Emptying and cleaning of cesspools and septic tanks, sinks and pits from sewage; servicing of chemical toilets from 3711;
- Move Collection of used cooking oils and fats from 37;
- Include collection and treatment of sewage sludge and treatment of used cooking oils and fats.

Décision:

Accepté en partie (point 1 accepté, points 2 et 3 rejetés).

- ISIC class 3721 (36.21) – Treatment and disposal of non hazardous

Proposal:

Drop the following line from the explanatory notes of class 3721:

-combined activity of collection and/or transportation of non-hazardous waste materials and operation of landfills for the disposal of non-hazardous waste.

Décision:

Accepté.

- ISIC group 373 (36.3) - Materials recovery (1)

Proposal:

Place at the division level.

Décision:

Refusé.

- ISIC group 373 (36.3) - Materials recovery (2)

Proposal:

Split into 2 classes:

373a Dismantling of wrecks (cars, boats, televisions, etc.)

373b Recovery of sorted materials

Décision:

Refusé. Cette distinction sera toutefois opérée dans la NACE.

- ISIC division 38 (37) - Remediation activities and other waste

Proposal:

Drop “integrated mine reclamation activities ...” from the explanatory notes of 3800 and add “Decontamination of industrial plants or sites, including nuclear sites”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC division 39 (38) - Construction of buildings**

Proposal:

Create a new group 393 - Property development of buildings

Décision:

Accepté partiellement. Aucun poste spécifique n'est créé mais les promoteurs de bâtiments sont bien transférés en construction, division (38), ex 39. Un groupe pour la promotion de bâtiments sera toutefois créé dans la NACE.

- **ISIC group 391 (38.21) - Construction of residential buildings**

Proposal:

Split into 2 classes:

3911 Construction of individual houses

3919 Construction of multi-family residential houses

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 3920 (38.22) - Construction of non-residential buildings**

Proposal:

- Replace "industrial plants (factories) by "factories"
- Add: This class excludes Construction of industrial complexes (see 4033)
- Move "stadiums" to explanatory notes of class 4039.
- Replace "Indoor swimming pool" by "Indoor sport buildings"

Décision:

Accepté.

- **ISIC division 40 (39) - Civil engineering**

Proposal:

Create a new group 404 - Property development of civil engineering projects

Décision:

Accepté partiellement. Aucun poste spécifique n'est créé mais les promoteurs de travaux publics sont bien transférés en travaux publics, division (39), ex 40.

- **ISIC group 401 (39.1) - Construction of roads and motorways (1)**

Proposal a:

Enlarge the scope of group 401 by moving “construction of railways and subways” from group 403 to group 401 and rename the group 401 “Construction of transport infrastructure”.

Décision:

Accepté en partie (élargissement du champ accepté mais dénomination maintenue).

Proposal b:

Split the new group 401 in 2 classes:

4011 Construction of roads and motorways
4012 Construction of railways and subways

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 401 (39.1) - Construction of roads and motorways (2)**

Proposal:

Move “construction of bridges, including those for elevated highways” from class 4010 Construction of roads and motorways to group 403 - Construction of other civil engineering projects.

Décision:

Accepté partiellement. La construction de ponts est bien regroupée avec celle des tunnels mais en (39.10) avec les routes, autoroutes et voies de chemin de fer (ex 4010).

- **ISIC group 402 (39.2) - Construction of utility projects (1)**

Proposal:

Split into 2 classes:

4021 Construction of utility projects for fluids
4022 Construction of utility projects for electricity and telecommunication

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 402 (39.2) - Construction of utility projects (2)**

Proposal:

Enlarge the scope of group 402 by moving “street lighting and electrical signals and airport runway lighting” from group 412 to group 402.

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 403 (39.9) - Construction of other civil engineering projects**

Proposal:

Split into 4 classes:

- 4031 Construction of bridges and tunnels
- 4032 Construction of hydraulic works
- 4033 Construction of industrial complexes
- 4039 Construction of other civil engineering projects

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 411 (40.1) - Site preparation**

Proposal:

Change the heading into: “Demolition and site preparation” and split this group in 2 classes:

- 4111 Demolition
- 4112 Site preparation

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 4122 (40.22) – Plumbing, heat and air conditioning installation**

Proposal:

Move installation of pure electric heating systems from class 4122 to class 4121.

Décision:

Refusé, à l'exception du “baseboard heating” (chauffage par le sol ?)

- **ISIC class 4129 (40.29) - Other building installation**

Proposal:

Delete “This class includes bowling alley equipment”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC group 413 (40.3) - Building completion**

Proposal:

Split into 4 classes:

4131 Joinery and the like
4132 Glazery and mirror installation
4133 Plaster application; painting; wall and floor covering
4139 Other building completion

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 414 (40.9) - Other specialised trades**

Proposal:

Split into 5 classes:

4141 General masonry
4142 Carpentry and roof covering
4143 Lifting; mounting steel structures; scaffolding
4144 Construction of foundations
4149 Other specialised trades

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 4220 (41.20) - Maintenance and repair of motor vehicles**

Proposal:

Move towing and assistance (CPA 50.20.32) from ISIC 4821.

Décision:

Refusé.

- **ISIC division 43 (42) - Wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles**

Proposal:

Modify all titles of division 43 (apart from the ones of 431) in:

Business to business trade or Wholesale trade and business to business trade or at least Business to business trade recalled by the beginning of explanatory notes

Décision:

Accepté en partie, sous forme d'ajout au début des notes explicatives de la division 43 (42).

- **ISIC class 4341 (42.4) - Wholesale of textiles, clothing and footwear**

Proposal:

Split into:

4341a Wholesale of textiles

4341b Wholesale of clothing and footwear

Décision:

Refusé.

- ISIC groups 444 to 447 (43.3 to 43.6) - Retail trade of ... in specialized stores

Proposal:

Modify breakdown into groups from group 444 to group 447. The new order and ISIC codes (new code - old code within brackets) would be as follows.

See as well sub-proposals a., b., c. which provide additional details for the whole proposal:

44A *Retail sale of pharmaceuticals and medical goods, cosmetic and toilet articles*

44B *Retail sale of Information and Communication Technology and related goods in specialized stores (see a.)*

44C *Retail trade of other household equipment goods in specialized stores (see b.)*

44D *Retail trade of other goods in specialized stores (see c.)*

This would imply to move group 447 “Retail sale of automotive fuel” at class level under “Retail trade of other goods”.

Sub-proposal a:

Rename group 445 “Retail sale of ICT equipment” into “Retail sale of Information and Communication Technology and related goods in specialized stores” and split it into only 2 classes, merging 4451 with 4452, and 4453 with 4454:

445 *Retail sale of Information and Communication Technology and related goods in specialized stores*

445a [4451, 4452] Retail sale of computers, software and telecommunications equipment

445b [4453, 4454] Retail sale of audio/visual equipment, music and video recordings

Décision:

Accepté en partie : le premier regroupement est accepté (classes 4451 et 4452) mais la classe 4454 Retail sale of music and video recordings est affectée au groupe (43.6),ex 446 . Retail trade of other goods in specialized stores.

Sub-proposal b:

Split new group 44C - Retail trade of other household equipment goods in specialized stores as follows:

44C *Retail trade of other household equipment goods in specialized stores*

44C1 [4441*] Retail sale of textiles

44C2 [4443] Retail sale of hardware, paints and glass

44C3 [4444*, 4469*] Retail sale of rugs, carpets, wall and floor coverings

- 44C4 [4444*] Retail sale of electrical household appliances**
- 44C5 [4444*] Retail sale of furniture, lighting equipment and household articles**

Décision:

Accepté. Seules les deux dernières classes ne sont pas distinguées (mais elle le seront dans la NACE).

Sub-proposal c:

Split new group 44D - Retail trade of other goods in specialized stores as follows:

- 44D Retail trade of other goods in specialized stores**
- 44D1 [4441*] Retail sale of clothing, footwear and leather goods**
- 44D2 [4461] Retail sale of books, newspapers and stationary**
- 44D3 [4462] Retail sale of games and toys**
- 44D4 [4463] Retail sale of sporting equipment**
- 44D5 [4470] Retail sale of automotive fuel**
- 44D9 [4469*] Other retail sale in specialized stores**

Décision:

Accepté en partie : A la demande des européens, la structure proposée est réaménagée en 2 groupes CITI 476 - NACE (43.6*) - Retail sale of cultural and recreation goods in specialized stores et CITI 477 - NACE (43.5*,43.6*,43.7) - Retail sale of other goods in specialized stores, ce dernier groupe incorporant la classe 4774 (43.70) Retail sale of second-hand goods et la classe 4722 (43.54, 43.55, 43.56) Retail sale of pharmaceuticals and medical goods, cosmetic and toilet articles alors que le poste Retail sale of automotive fuel demeure dans un groupe spécifique CITI 47.3, NACE (43.3).

Une restructuration de la NACE cohérente avec le nouveau projet de CITI pourra ainsi être opérée en autorisant de nouvelles subdivisions européennes.

- **ISIC 4463 (43.66) - Retail sale of sporting equipment**

Proposal:

Extract and move “retail sale of sport and hunting weapons and ammunitions” from class 4469 to class 4463 - Retail sale of sporting equipment.

Décision:

Refusé (non discuté).

- **ISIC class 4492 (43.91) - Retail sale via Internet**

Aggregate in one single class:

- 4491 retail sale via mail order houses**
- 4492 Retail sale via Internet**

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 4499 (43.99) - Other non-store retail sale**

Proposal:

Add to the explanatory notes:
Retail sale by (non-store) commission agents

Décision:

Accepté.

- **ISIC section H - Transportation and storage**

Proposal:

Modify the structure of divisions 45 and 46 as below (in 47 this is already done) and clarify the "Other..." headings as follows:

- 45 Land transport; transport via pipelines
 - 451 Passenger rail transport (4511)
 - 452 Freight rail transport (4512)
 - 453 Other passenger land transport (4521 + 4522)
 - 4531 Other scheduled passenger land transport (4521)
 - 4532 Taxi operation (4522p)
 - 4533 Other non-scheduled passenger land transport (4522p)
 - 454 Freight transport by road (4523)
 - 455 Transport via pipeline (453)
- 46 Water transport
 - 461 Sea and coastal passenger water transport (4611)
 - 462 Sea and coastal freight water transport (4612)
 - 463 Inland passenger water transport (4621)
 - 464 Inland freight water transport (4622)

Décision:

Refusé mais réalisé dans la NACE.

- **ISIC class 4521 (44.39) - Other scheduled passenger land transport**

Proposal:

Move all skiing transport equipment (teleferics, funiculars, ski and cable lifts) from class 8329 - Other amusement and recreation activities to class 4522 - Other non-scheduled passenger land transport in transport.

Décision:

Accepté. Les funiculaires, télécabines et téléphériques urbains seront toutefois classés dans la nouvelle classe (44.31) Réseaux de transports urbains et suburbains.

- **ISIC class 4530 (44.50) - Transport via pipelines**

Proposal:

-Move operation of natural gas pipelines to class 3420

-Move operation of water pipelines to class 3500

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 4720 (46.20) - Freight air transport**

Split into:

4720a Air transportation services

4720b Space transportation services

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 4824 (47.24) - Cargo handling**

Proposal:

Move to group 481 - Warehousing and storage as a new class 4812.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 5020 (48.20) - Courier activities**

Proposal:

Content of class 5020 to be enlarged. Boundary issue with class 4825 - Activities of transport agencies (except travel agencies).

Décision:

Refusé (la limite entre les deux classes reste un peu floue).

- **ISIC class 5110 (49.10) - Hotels and similar accommodations (1)**

Proposal:

Change the introduction sentence:

“This class includes the provision of lodging, typically on a daily or weekly basis, principally for short stays by visitors. Units classified here provide furnished accommodation in guest rooms and suites, with daily cleaning. They may offer guests a range of additional services such as food and beverage services, parking, laundry services, swimming pools and exercise rooms, recreational facilities and conference and convention facilities.”

Décision:

Accepté en partie (les groupes 511 Hotels and similar accommodations, 512 Inns, pensions and similar establishments, 513 Holiday accommodations ont été regroupés).

- **ISIC class 5110 (49.10) - Hotels and similar accommodations (2)**

Proposal:

Delete “casino hotels”, “hotels with spas” and “hotels with convention facilities”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 5110 (49.10) - Hotels and similar accommodations (3)**

Proposal:

Merge groups 511 and 512.

Décision:

Accepté.

- **ISIC division 52 (50) - Food service activities**

Proposal:

Delete from the introductory notes of division 52:
“These activities can also be combined with some form of entertainment.”

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 5230 (50.40) - Beverage serving activities**

Proposal:

-Replace the first sentence of the explanatory notes by: “This class comprises the activity of preparing and serving beverages for immediate consumption on the premises”
-Add: This class includes: coffee shops, fruit juice bars, mobile refreshment stands

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 5319 (51.12) - Other publishing**

Proposal:

Split into:

5319a Database activities
5319b Other publishing

Décision:

Accepté en partie. Une classe (51.19) est créée mais sous l'intitulé « Publishing of directories and mailing lists », avec un contenu plus restreint.

- **ISIC group 532 (51.20) - Software publishing**

Proposal:

Move to group 571 as new class 571a, except for computer games (moved to division 54).

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 5411 (52.1) - Motion picture, video and television programme production activities**

Proposal:

Split into:

5411a Motion picture, video and television programme production activities
5411b Motion picture supporting services

Décision:

Accepté avec un titre différent pour la deuxième classe : (52.12) Motion picture, video and television programme post-production activities.

- **ISIC class 5412 (52.13) - Motion picture, video and television programme distribution activities**

Proposal:

Split into:

5412a Motion picture and television programme distribution activities
5412b Multimedia publishing and distribution activities

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 542 (52.2) - Sound recording activities**

Proposal:

Aggregate:

5421 Sound recording production and distribution
5422 Music publishing activities

Décision:

Accepté.

- **ISIC division 55 (53) - Broadcasting**

Proposal a:

Restructure into two new groups:

551 Radio broadcasting

552 Television broadcasting, obtained merging classes 5512 -Television broadcasting and 5520 - Cable and other subscription programming

Décision:

Accepté.

Proposal b:

Aggregate into one single class:

5512 Television broadcasting

5520 Cable and other subscription programming

Décision:

Refusé.

- **ISIC division 57 (55) - Information technology, internet service providers and web search portals and other information service activities**

Global proposal:

This proposal presents a re-structure of the whole division, as follow:

- Move class 5721 - Internet service providers to a new group into division 56 - Telecommunication.
- Merge the two groups 571 - Information technology service activities and 572 - Internet service providers, web search portals and data processing hosting and related activities into a new group called "Information technology service activities", then split as follows:

5711 Computer programming activities (5711)

5712 Hardware and software consultancy and computer facilities management activities (5712+5713)

5713 Web portals (5722)

5714 Data processing, hosting and related activities (5723)

5719 Other computer related activities n.e.c. (5714)

See detailed proposals for 57, 5721, 5722, 5723, 573.

- **ISIC division 57 (55) - Information technology, internet service providers and web search portals and other information service activities**

Proposal:

Heading to be changed into “Information technology and other information service activities”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 5721 (54) - Internet service providers**

Proposal:

Move to 564 (new group).

Décision:

Accepté en partie : déplacé en (54) Telecommunications mais éclaté selon les différentes classes, en fonction de la technologie utilisée.

- **ISIC class 5722 (55.12) - Web search portals**

Proposal:

Move to 571.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 5723 (55.11) - Data processing, hosting and related activities**

Proposal:

Move to 571.

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 573 (55.3) - Other information service activities**

Proposal a:

Move class 5732 Library and archives activities to division 81 Museums activities, preservation of historical sites, etc. in a specific a class.

Décision:

Refusé. La question doit toutefois être soumise au Groupe d’experts de l’ONU fin juin.

Proposal b:

Change the title of group 573 into “News agency and other information service activities”

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 5991 (56.91) - Financial leasing**

Proposal:

Change the second sentence of the explanatory notes:
“The property of the asset may or may not eventually be transferred.”

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 5992 (56.92) - Other credit granting**

Proposal:

-Add the following inclusion to the explanatory notes:
Bill collection with debt buying up.

Décision:

Non pris en compte dans la rédaction actuelle des notes explicatives.

- **ISIC class 6129 (58.29) - Other activities auxiliary to insurance and pension funding**

Proposal:

Removed from the explanatory notes:
“Management of pension funds”
and include this line in class 6030 - Pension funding

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 6311 (67.10) - Renting of motor vehicles**

Proposal:

Split into:

6311a Short time renting of motor vehicles
6311b Long time renting of motor vehicles

Décision:

Refusé.

- **ISIC group 671 (63.1) - Research and experimental development on natural sciences and engineering**

Proposal:

Aggregate:

6711 Research and experimental development in biotechnology

6319 Other research and experimental development on natural sciences and engineering

Décision:

Refusé. La question doit toutefois être soumise au Groupe d'experts de l'ONU fin juin.

- **ISIC division 69 (65) - Photographic activities and other professional, scientific and technical activities**

Proposal a:

Change the title of the division into "Other professional, scientific and technical activities"

Décision:

Accepté.

Proposal b:

Split into the following groups:

691 Translation and interpretation

692 Designers

693 Photographic activities

699 Other professional, scientific and technical activities n.e.c.

Décision:

Accepté en partie : les groupes (65.1) Specialized design activities et (65.2) Photographic activities sont créés alors que « Translation and interpretation » est inclus dans le groupe CITI 749, NACE (65.3, 65.9) Other professional, scientific and technical activities n.e.c. .

- **ISIC division 70 (66) - Veterinary activities**

Proposal:

Move Veterinary activities to section Q - human health and social work as a specific division.

Décision:

Refusé. La question doit toutefois être soumise au Groupe d'experts de l'ONU à sa réunion de fin juin.

- **ISIC division 73 (70) – Investigation and private security activities**

Proposal:

ISIC groups 731 - Investigation, guard and armoured car services and 732 - Security systems service activities should be replaced by two new groups/classes:

731 Private security activities

732 Investigation activities

Décision:

Accepté en partie : trois groupes sont créés : (70.1) Private security activities, (70.2) Security system service activities et (70.3) Investigation activities.

- **ISIC group 742 (71.2) – Cleaning activities**

Proposal:

Aggregate the two classes 7421 and 7429 and create 3 new classes:

7421 Traditional cleaning services

7422 Specialised cleaning services

7423 Other cleaning services

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 7430 (71.30) - Landscape care and maintenance service activities**

Proposal:

Move back “Landscape gardening” to section A Agriculture, forestry and fishing

Décision:

Refusé.

- **ISIC division 75 (72) - Office administrative, business support and other support service activities**

Proposal:

Change title of the division into “Administrative services and other support services activities”, aggregate classes 7511, 7512 and 7519 of group 751 Office administrative and business support activities and reorganize as follows:

751 Administrative and general services

7511 Secretarial and administrative services

7512 Credit reporting services (without buying bills)

7513 Mailing services

752 Call centre services

7520 Call centre services

753 Convention and trade show organizers

754 Other support services

7541 Packaging services

7542 Support services n.e.c.

Décision:

Refusé. Toutefois une amélioration des libellés des classes a été obtenue – (72.11) Combined office administrative services et (72.19) Photocopying, document preparation and other specialized office support activities –, les classes 7519 et 7539 sont regroupées en (72.99) Other business service support activities n.e.c. et la classe 7532 Convention and trade show organizers est élevée au niveau groupe (72.3).

- **ISIC class 7531 (72.91) - Activities of collection agencies and credit bureaus**

Proposal:

Delete the inclusion “Tax collection on a fee or contract basis”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 7539 (72.99) - Other support activities n.e.c.**

Proposal:

Remove the inclusion “Vehicle licensing issuing on a fee or contract basis”.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 7622 (74.22) - Technical and vocational secondary education**

Proposal:

Move “Driving schools for occupational drivers e.g. of trucks, buses, coaches, taxis” from class 7622 - Technical and vocational secondary education to class 7649 - Other education.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 7630 (74.3) – Higher education**

Proposal:

- Add the following inclusion in the explanatory note of class 7630:

Academic instruction (as in Conservatoires and Fine arts schools) for dance, drama, fine arts and performing arts.

- Add the “except academic” bracket to all inclusions of explanatory notes of class 7642.

Décision:

Accepté mais sous un autre vocable : performing art schools providing higher education.

- **ISIC class 7641 (74.41) - Sports and recreation education**

Proposal:

Class 7641 - Sports and recreational education should be moved from division 76 to 8319 - Other sports activities in division 83 - Sport activities and amusement and recreational activities.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 7649 (74.49) – Other education**

Proposal:

Add the following inclusion to explanatory notes of class 7649:
- religious education (outside the regular educational system)

Décision:

Accepté.

- **ISIC section Q – Human health and social work**

Proposal:

Merge divisions 78 and 79 into one division (Social work).

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 7790 (75.90) – Other human health activities**

Proposal:

Move “X-ray laboratories and other diagnostic imaging centres” from class 7790 to class 7720 - Medical and dental practice activities.

Décision:

Refusé.

- **ISIC division 78 (76) - Residential care services**

Proposal:

Improve the definitions of classes in division 78. Where are the boundaries considering:

- homes for the elderly with nursing care in class 7810
- community care facilities for the elderly in class 7830
- homes for the elderly with minimal nursing care in class 7830
- homes for the aged in class 7890?

Décision:

Accepté partiellement. Malgré la restructuration de la division, des problèmes de frontières subsistent concernant l'affectation des services d'hébergement de personnes âgées et handicapées.

- **ISIC class ISIC 7810 (76.10) - Nursing activities**

Proposal:

Improve the wording of notes:

“Nursing” seems to be a wording not clear to be avoided: translation in French provides different meanings depending on the environment. For instance:

“nursing“:

[profession] infirmier

[care] soins

[breast-feeding] allaitement

“nursing home“:

[for aged] maison de retraite

[for convalescents] maison de repos

[for mentally ill] maison de santé

[private clinic] hôpital privé, clinique privée... in UK but not in US

Décision:

Non pris en compte pour le moment.

- **ISIC class ISIC 7820 (76.20) - Residential mental retardation, mental health and substance abuse facilities**

Proposal:

Improve the definition of classes in divisions 77 and 78.

Where are the boundaries considering:

- asylums, mental hospital institutions in class 7710
- residential mental retardation facilities in class 7810
- residential mental retardation, mental health and substance abuse facilities in class 7820
- homes for the physically or mentally handicapped in class 7890?

Décision:

Réalisé partiellement. Malgré la restructuration de la division (75), ex 77, des problèmes de frontières avec la division (76), ex 78, subsistent concernant l'affectation des services de soins (avec hébergement) pour le traitement des malades mentaux, des handicapés mentaux et des toxicomanes.

- **ISIC division 80 (78) – Dramatic arts, music and other arts and entertainment activities**

Proposal a:

Change the title to “Arts and entertainment activities”

Décision:

Accepté.

Proposal b:

Delete the last exclusion line (Restaurants and night clubs that provide live entertainment in addition to the sale of food and beverages – see section J)

Décision:

Accepté.

- **ISIC group 801 (78.0) – Dramatic arts, music and other arts and entertainment activities**

Proposal:

Split into:

- 801a Performing arts
- 801b Supporting activities to performing arts
- 801c Artistic creation
- 801d Operation of art facilities

Décision:

Refusé. Cette distinction sera toutefois opérée dans la NACE.

- **ISIC class 8010 (78.0) – Dramatic arts, music and other arts and entertainment activities**

Proposal:

Remove “Activities of independent journalists and photojournalists” from division 80 and re-classify them in class 5731 - News agency activities.

Décision:

Décision en attente : la question sera soumise au Groupe d’experts de l’ONU fin juin.

- **ISIC division 81 (79) - Museums activities, preservation of historical sites, botanical and zoological gardens and nature reserves activities**

Proposal:

The heading of this division is too long and should be shortened. A (not satisfactory) proposal is “Cultural and natural heritage management”.

Décision:

Refusé (non examiné).

- **ISIC group 831 (81.1) – Sports activities (1)**

Proposal:

Modify the explanatory notes:

-Class 8311: why to list some sports (maybe important in North-America but not elsewhere? Generalize.

-Class 8312: add “Fitness club”

-Class 8319: add “Referees”, “operation of sport fishing and hunting preserves”

Décision:

Accepté en partie (dernière demande uniquement), « Fitness centers » étant noté en (81.13), ex 8311, sous-classe de la CITI 93.11.

- **ISIC group 831 (81.1) – Sports activities (2)**

Proposal:

Move to the division level.

Décision:

Refusé.

- **ISIC class 8329 (81.23) - Other amusement and recreation activities**

Proposal:

Remove the text "(without accommodation)" from the third line of the explanatory note.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 8493 (83.99) - Activities of automobile associations and travel clubs**

Proposal:

Move to class 8499 - Activities of other membership organizations.

Décision:

Accepté.

- **ISIC class 8499 (83.99) - Activities of other membership organizations n.e.c.**

Proposal:

Where are classified the “heads of associations” (e.g. federations) or “head of multiple purpose associations” (e.g. Red Cross headquarters)?

Probably here but some ones would prefer to classify them in class 6520 - Activities of head offices.

Décision:

Pas de solution claire trouvée pour le moment pour l'affectation des structures d'encadrement du secteur associatif mais l'idée de les classer comme celle d'une entreprise classique, indépendamment de son statut, n'est pas rejetée.